



भारत का राजपत्र The Gazette of India

प्रसाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्रधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 215]

नई दिल्ली, बुधवार, दिसम्बर 30, 1970/पौष 9, 1892

No. 215] NEW DELHI, WEDNESDAY, DECEMBER 30, 1970/PAUSA 9, 1892

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed
as a separate compilation.

MINISTRY OF FOREIGN TRADE

PUBLIC NOTICE

IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 30th December 1970

SUBJECT.—*Import of raw materials, components and spares by actual users in the small scale sector during April 1970—March 1971—Modes of financing.*

No. 189-ITC(PN)/70.—Attention is invited to the Ministry of Foreign Trade Public Notice No. 175-ITC(PN)/70, dated the 4th December, 1970 in terms of which requests for conversion of free foreign exchange licences into U.S. AID/Rupee Area licences can be considered.

2. It has now been decided to allow the conversion of U.K. Credit licences into U.S. AID/Rupee Area licences. The applicants desirous of availing this facility should make request to this effect to the licensing authorities concerned within three months from the date of issue of licence.

R. J. REBELLO,

Chief Controller of Imports & Exports.

विदेश व्यापार मंत्रालय

सार्वजनिक सूचना

आयात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 30 दिसम्बर 1970

विषय: अप्रैल, 1970—मार्च, 1971 के दौरान लघु पमाने क्षेत्र में लगे हुए वास्तविक उपयोक्ताओं द्वारा कच्चे माल, मंडकों और फालतू पुर्जों का आयात-अर्थयुक्त करने की विधियाँ

सं० 189 आई० टी० सी० (पी०एन०)/70 :—विदेश व्यापार मंत्रालय द्वारा जारी की गई सार्वजनिक सूचना सं० 175—आई० टी० सी० (पी०एन०)/70 दिनांक 4-12-1970 जिस के अनुसार स्वतंत्र मुद्रा-विनिमय लाइसेंस की यू०एस० एश्राइडी/पये क्षेत्र लाइसेंस में परिवर्तन के लिए प्राथम्यता-पत्रों पर विचार किया जा सकता है, की ओर ध्यान आकृष्ट किया जाता है।

य०के० ऋण लाइसेंसों को यू०एस० एश्राइडी/रूपये क्षेत्र लाइसेंस में परिवर्तन की रक्षादृष्टि देने का अब निश्चय किया गया है। जो आवेदक इस सुविधा से लाभ उठाने के इच्छुक हैं, उन्हें चाहिये कि वे इस के लिए अपने आवेदन पत्र लाइसेंस जारी होने की तिथि के तीन मास के अन्दर सम्बन्धित लाइसेंस प्राधिकारियों को भेजें।

आर० जे० खन्ना,
मुख्य नियंत्रक, आयात निर्यात